

MINISO

USER MANUAL
MANUEL D'UTILISATION
دليل المستخدم
MANUAL DE USUARIO

FASHION SPEAKER WITH
COLORFUL LIGHTS
HAUT-PARLEUR TENDANCE
AVEC LUMIÈRES COLORÉES

MODEL:590B

Product Overview

① Power button
② DC 5V: Charge the device by connecting it to a power outlet with charging cable.
③ Power indicator light
④ BT indicator light
⑤ Colorful Light

Product Parameters

Bluetooth version	V5.0
Name of Bluetooth device	MINISO-590B
Function	BT connection
Input	DC 5V, 1A
Battery	DC 3.7V Lithium battery 300mAh
Frequency response	60Hz - 18KHz
Sensitivity	75±3dB
Power	3W

Charging port

Micro USB

Transmission distance

about 10m

Music playback time

about 3H

Charging time

about 1.5H

Standby time

about 50 days

Function

Function	Operation
Pause/Play Music	Operate on the Bluetooth device. There is not a pause/play button on the product.
Next track	Operate on the Bluetooth device.
Previous track	Operate on the Bluetooth device.
Volume up	Operate on the Bluetooth device.
Volume down	Operate on the Bluetooth device.
Low-battery warning	When the input voltage is 3.4V, there will be a voice prompt.
Low-battery shutdown	When the input voltage is 3.3V, the device will be turned off automatically after a voice prompt.
Indicator light	Enter pairing mode: The BT indicator light blinks quickly, BT mode. The BT indicator light stays on, Playing music. The BT indicator light blinks slowly, Charging. The power indicator light stays on in red. Fully charged: The power indicator light goes out.

Colorful lights

When in pairing mode: breathing light flashes on and off in different color alternately. When pairing is successful: breathing light flashes on and off in different color alternately. When music is playing: the light flashes quickly.

TWS function

After turning on two speakers of this model, they will enter pairing mode automatically. When the pairing is successful, there will be a voice prompt.

Cautions

- Store and use the product at room temperature.
- Do not expose the product to rain or moisture.
- Do not throw the product to avoid damage caused by dropping.
- Do not disassemble, repair or modify the product yourself.
- The product has a built-in lithium battery, which is not replaceable. Do not discard it or toss it in fire to avoid danger.
- To prevent its performance from being affected, keep it away from strong magnetic objects.
- When not in use for a long time, charge the speaker every 3 months to extend the battery life.

Troubleshooting

The wireless speaker is unable to pair with the cell phone.

Solution: Confirm if the wireless speaker is in pairing mode, and if the Bluetooth on your phone is toggled on. Then delete the product in the list, pair it with your phone again according to the User Manual.

The wireless speaker is unable to be turned on.

Solution: Confirm the battery level. Charge the speaker if it is needed.

Can the battery of the wireless speaker be replaced?

Solution: No, this is lithium polymer battery, which is irreplaceable.

Can I use the wireless speaker at a high volume for a long time?

Solution: To extend the lifespan of the wireless speaker, it is not recommended to play it at a high volume for a long time.

Aperçu du Produit

① Bouton d'alimentation
② DC 5V : Chargez l'appareil en le connectant à une prise de courant avec le câble de chargement.
③ Voyant lumineux d'alimentation
④ Voyant lumineux BT
⑤ Lumière Colorée

Paramètres du Produit

Versión Bluetooth	V5.0
Nom d'appairage Bluetooth	MINISO-590B
Fonction	Connection BT
Entrée	DC 5V, 1A
Batterie	Batterie au lithium DC3.7V 300mAh
Gamme de fréquences	60Hz - 18KHz
Sensibilité	75±3dB
Puissance	3W

Port de chargement

Micro USB

Distance de transmission

environ 10m

Durée de la musique

about 3H

Temps de chargement

environ 1,5H

Temps de veille

environ 50 jours

Fonctions

Fonction	Opération
Pause/Lecture Musique	Fonctionne sur le dispositif Bluetooth. Il n'y a pas de bouton pause/lecture sur le produit.
Chanson suivante	Fonctionne sur le dispositif Bluetooth.
Chanson précédente	Fonctionne sur le dispositif Bluetooth.
Augmenter le volume	Fonctionne sur le dispositif Bluetooth.
Baisser le volume	Fonctionne sur le dispositif Bluetooth.
Signal batterie faible	Lorsque la tension de la batterie est de 3,4 V, un message vocal est émis.
Arrêt batterie faible	Lorsque la tension de la batterie est de 3,3 V, l'appareil s'éteint automatiquement après l'émission d'un message vocal.
Voyant lumineux	Entrez dans le mode de couplage : Le voyant BT clignote rapidement. Mode BT : Le témoin lumineux BT reste allumé. Lecture de musique : Le voyant BT clignote lentement. Chargement : Le témoin d'alimentation reste allumé en rouge. Chargement complet : Le voyant d'alimentation s'éteint.

Lumières colorées

En mode d'appairage : le voyant lumineux s'allume et s'éteint alternativement dans des couleurs différentes. Lorsque l'appairage est réussi : le voyant respiratoire s'allume et s'éteint en alternance dans des couleurs différentes. Lorsque de la musique est diffusée : le voyant clignote rapidement.

Fonction TWS

Après avoir allumé deux enceintes de ce modèle, elles entrent automatiquement en mode d'appairage. Lorsque l'appairage est réussi, un message vocal est émis.

Attention

- Conservez-le et utilisez-le à température ambiante.
- Évitez de l'exposer à la pluie ou à un environnement humide.
- Ne pas jeter le produit pour éviter les dommages causés par une chute.
- Ne pas démonter, modifier ou réparer le produit soi-même.
- Ce produit possède une batterie au lithium intégrée irremplaçable. Ne pas jeter le produit et ne pas le jeter dans le feu pour éviter tout danger.
- Pour éviter que ses performances ne soient perturbées, maintenir éloigné des objets magnétiques puissants.
- Lorsque vous n'utilisez pas le haut-parleur pendant une longue période, chargez-le tous les 3 mois pour prolonger la durée de vie de la batterie.

Résolution des problèmes

Le haut-parleur sans fil ne parvient pas à s'apparier avec le mobile.

Solution : Vérifiez si la sortie audio de l'ordinateur est déjà connectée à un périphérique sans fil et si le Bluetooth de l'ordinateur prend en charge le protocole A2DP. Assurez-vous que le volume est élevé sur votre téléphone ou votre ordinateur.

Puis-je utiliser les applications de mon téléphone via le haut-parleur après avoir apparié le haut-parleur sans fil avec le téléphone ?

Réponse : Il se peut que certaines applications ne puissent pas être utilisées par le haut-parleur en raison de leurs paramètres.

Accessoires

Le produit×1, câble de chargement×1, manuel d'utilisation×1.

نظرة عامة على المنتج

① مفتاح الطاقة
② DC 5V: قم بتوصيل كابل الباءات بالمنتج لشحن الجهاز
③ ضوء مؤشر الطاقة
④ ضوء مؤشر البلوتوث
⑤ أضواء ملونة

مواصفات المنتج العامة

V5.0	إصدار البلوتوث
MINISO-590B	اسم الاقتران البلوتوث
الوظيفة	اتصال بلوتوث
DC 5V: 1A	مدخلات الشحن
DC3.7V بطارية ليثيوم 300 مللي أمبير	البطارية
60 هرتز-18 كيلو هرتز	استجابة التردد
75 ± 3 ديسيبل	الحساسية
3 واط	الطاقة
Micro USB	منفذ الشحن
مسافة اقتران 10 متر	
وقت الموسيقى 3 ساعات	
حوالي 1.5 ساعة	وقت الشحن
حوالي 50 ساعة	وقت الانتظار

الوظائف

الوظيفة	التعليق
إيقاف/تشغيل الموسيقى	تعمل على جهاز اتصال بلوتوث. لا يوجد مفتاح إيقاف/تشغيل في المنتج
الأضواء التالية	تعمل على جهاز اتصال بلوتوث
الأضواء السابقة	تعمل على جهاز اتصال بلوتوث
زيادة الصوت	تعمل على جهاز اتصال بلوتوث
خفض الصوت	تعمل على جهاز اتصال بلوتوث
تنبيه البطارية المنخفضة	يكون هناك تنبيه صوتي عندما يكون جهد البطارية 3.4 فولت
إيقاف تشغيل الطاقة	يتم إيقاف تشغيل الجهاز عندما يتم سماع نغمة صوتية عندما يكون جهد البطارية 3.3 فولت
أضواء ملونة	حالة الاقتران: يومض ويضيئ الضوء اللطيف بلون مختلف بالسرعة الدخول في وضع الاقتران: يومض ضوء مؤشر البلوتوث قبل التشغيل تشغيل الموسيقى: يومض ضوء المؤشر ببطء تشغيل المؤشر: يبقى ضوء مؤشر الطاقة قبل التشغيل باللون الأحمر اكتمال الشحن: يتغير ضوء مؤشر الطاقة
وظيفة TWS	بعد تشغيل 2 سماعة من نفس الطراز، سيبحث بشكل تلقائي عن اقتران TWS. يكون هناك تنبيه صوتي عند نجاح الاتصال

تحذير

- قم باستخدام وتخزين المنتج في درجة حرارة الغرفة
- لا تعرض المنتج للمطر أو الرطوبة
- لا تقم بفك المنتج أو تعديل أو إصلاح المنتج أو تغييره
- لا تقم بفك أو تعديل أو إصلاح المنتج بنفسك
- يحتوي هذا المنتج على بطارية ليثيوم معدمية غير قابلة للاستبدال. عدم التخلص من المنتج بشكل عشوائي أو رميها في النار أو تحت الماء
- للحفاظ بعد عن الأجزاء المغناطيسية القوية لتجنب التأثير على أداء المنتج
- عند عدم الاستخدام لفترة طويلة، قم بشحن السماعة كل 3 أشهر لإطالة فترة استخدام البطارية

استكشاف الأعطال وإصلاحها

السماعة اللاسلكية غير قادرة على الاقتران بالهاتف

الحل: تأكد مما إذا كانت السماعة اللاسلكية في وضع الاقتران. وما إذا كان البلوتوث على الهاتف قيد التشغيل. ثم احدث اسم المنتج من سجل البلوتوث. وقم بإعادة الاقتران بالهاتف من جديد وفق دليل المستخدم

لا يمكن تشغيل السماعة اللاسلكية

الحل: تأكد من طاقة البطارية. اشحن السماعة إذا لزم الأمر

لا يمكن استبدال بطارية السماعة اللاسلكية؟

الحل: لا، بطارية ليثيوم بوليمر غير قابلة للاستبدال

هل يمكن استخدام السماعة اللاسلكية بصوت مرتفع لفترة طويلة؟

الحل: إنجالة قدر استخدام السماعة اللاسلكية. لا يوصى بتشغيلها بصوت مرتفع لفترة طويلة

لا يمكن سماع الصوت عند توصيل السماعة بالكمبيوتر أو الهاتف

الحل: تحقق مما إذا تم تعيين قناة إخراج صوت الكمبيوتر كمصوت بلوتوث وما إذا كان البلوتوث في وضع التشغيل. ثم أعد تشغيل الكمبيوتر أو الهاتف على اتصال بالسماعة

هل يمكن تشغيل تطبيقات الهاتف من خلال السماعة بعد اقتران السماعة اللاسلكية بالهاتف؟

الحل: لا تدعم بعض التطبيقات التشغيل من خلال السماعة بسبب إعداداتها

الملاحظات

المنتج × 1، كابل الشحن × 1، دليل المستخدم

Descripción del producto

① Botón de encendido
② DC 5V: cargue el dispositivo conectándolo a una toma de corriente con cable de carga.
③ Luz indicadora de encendido
④ Luz indicadora BT
⑤ Luz Colorida

Parametros del producto

Versión de Bluetooth	V5.0
Nombre de emparejamiento de Bluetooth	MINISO-590B
Función	Conexión BT
Entrada de carga	DC 5V, 1A
Batería	Batería de litio DC 3.7V 300mAh
Rango de frecuencia	60Hz - 18KHz
Sensibilidad	75±3dB
Poder	3W
Puerto de carga	Micro USB

Luces de colores

En el modo de emparejamiento: la luz de respiración se enciende y apaga alternativamente en diferentes colores. Cuando el emparejamiento es exitoso: la luz de respiración se enciende y apaga alternativamente en diferentes colores. Cuando se reproduce música: la luz parpadea rápidamente.

Función TWS

Después de encender dos altavoces de este modelo, entrarán en modo de emparejamiento automáticamente. Cuando el emparejamiento sea exitoso, habrá un mensaje de voz.

Precauciones

- Guárdelo y utilícelo a temperatura ambiente.
- Evite la exposición a la lluvia o al ambiente húmedo.
- No arroje el producto para evitar daños causados por caídas.
- No desmonte, modifique ni repare el producto usted mismo.
- Este producto viene con una batería de litio incorporada insustituible. No lo deseché ni lo arroje al fuego para evitar el peligro.
- Para evitar que se interfiera en su funcionamiento, manténgalo alejado de objetos magnéticos fuertes.
- Cuando no esté en uso durante mucho tiempo, cargue el altavoz cada 3 meses para prolongar la vida útil de la batería.

Solución de problemas

El altavoz inalámbrico no se puede emparejar con el móvil.

Solución: Confirme si el altavoz inalámbrico está en modo de emparejamiento y el Bluetooth de su teléfono está activado. Luego elimine el aparato en la lista, vuelva a vincularlo con su teléfono de acuerdo con el Manual del usuario.

El altavoz inalámbrico no se puede encender.

Solución: Confirme el nivel de la batería. Cargue el altavoz si es necesario.

Se puede reemplazar la batería del altavoz inalámbrico?

Solución: No se puede, una batería de polímero de litio, que es insustituible.

FCC Warning

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:--Reorient or relocate the receiving antenna.--Increase the separation between the equipment and receiver.--Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.--Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
FCC Radiation Exposure Statement
This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.
This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Accessorios

Producto × 1, cable de carga × 1, manual de usuario × 1

IC Warning

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:
This device may not cause interference, and
This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.
Cet appareil est conforme à la ou aux normes RSS exemptées de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :
(1) Ce dispositif ne doit pas causer d'interférences, et
(2) Ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable du dispositif.

MADE IN CHINA
FABRIQUE EN CHINE
تصنيع في الصين
HECHO EN CHINA
www.miniso.com

FCC NOM